

MC/2302

**Original: inglés
10 de noviembre de 2010**

NONAGÉSIMA NOVENA REUNIÓN

**SOLICITUD DE *FOCSIV - VOLONTARI NEL MONDO*
PARA HACERSE REPRESENTAR POR UN OBSERVADOR**

**SOLICITUD DE *FEDERAZIONE ORGANISMI DI SERVIZIO INTERNAZIONALE*
VOLONTARIO (FOCSIV) – VOLONTARI NEL MONDO
PARA HACERSE REPRESENTAR POR UN OBSERVADOR**

1. En una carta de fecha 26 de julio de 2010, reproducida en el Anexo I, el Secretario General de *Federazione Organismi Cristiani di Servizio Internazionale Volontario (FOCSIV)* presentó una demanda oficial para que se le otorgue el estatuto de observador en las reuniones del Consejo de la OIM. La respuesta del Director General, de fecha 6 de octubre de 2010, figura en el Anexo II. En el programa provisional de la Nonagésima novena Reunión del Consejo se incluirá un tema relativo a esa solicitud.
2. A esa cuestión es aplicable el Artículo 10 del Reglamento del Consejo, en el cual se prevé que el Consejo puede admitir como observadores en sus reuniones a organizaciones internacionales gubernamentales y no gubernamentales, que se ocupen de la migración, de refugiados o recursos humanos, que lo soliciten.
3. Cuando se someta esta cuestión a la consideración del Consejo, se presentará el proyecto de resolución correspondiente.

Anexo I

**CARTA DE FECHA 26 DE JULIO DE 2010 DEL SECRETARIO GENERAL DE
FEDERAZIONE ORGANISMI DI SERVIZIO INTERNAZIONALE VOLONTARIO
(FOCSIV) – VOLONTARI NEL MONDO DIRIGIDA AL DIRECTOR GENERAL
DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL PARA LAS MIGRACIONES**

Muy señor mío:

En nuestra calidad de *Federazione Organismi Cristiani di Servizio Internazionale Volontario (FOCSIV)*, quisiéramos solicitar el estatuto de observador ante la Organización Internacional para las Migraciones a fin de poder participar en algunas reuniones y conferencias que organiza la OIM y reforzar la relación existente entre la OIM y las organizaciones de la sociedad civil que trabajan en el ámbito de la migración y el desarrollo. Consideramos que este posible estrechamiento de los vínculos de trabajo con la OIM es sumamente importante para consolidar nuestras actividades de cabildeo y movilización.

Como es de su conocimiento, *Federazione Organismi Cristiani di Servizio Internazionale Volontario (FOCSIV) – Volontari nel mondo* es la mayor ONG de Federaciones en Italia, que congrega a 64 organizaciones católicas consagradas. Actualmente, trabajamos en cinco continentes, en alrededor de 80 países y contamos con más de 1.000 voluntarios internacionales que llevan a cabo programas de cooperación internacional en países pobres, emprenden actividades de cabildeo y organizan cursillos de capacitación en el ámbito del desarrollo. En los últimos años hemos comenzado a trabajar en el ámbito de la inmigración, especialmente con relación al profundo lazo que existe entre los inmigrantes y el desarrollo a fin de establecer una buena relación entre los inmigrantes, su país de origen y el país de destino. Nuestro principal objetivo es propiciar la inclusión social, el conocimiento y percepción de los migrantes en Italia, a través de una integración más exhaustiva. Estamos convencidos de que al encarar esta cuestión damos un decidido paso de cara a nuestro compromiso de lucha contra la pobreza, especialmente hoy cuando millones de personas abandonan sus países de origen debido a la hambruna y a las consecuencias del cambio climático.

A fin de dar a conocer el compromiso de la FOCSIV en el ámbito de la migración y el desarrollo, adjunto encontrará* una breve descripción de nuestras recientes actividades en este marco. Asimismo deseo informarle que participaremos en el Foro Mundial sobre Migración y Desarrollo que tendrá lugar en México en noviembre de 2010.

[Fórmula de cortesía]

* No se reproduce en el presente documento.

Anexo II

**CARTA DE FECHA 6 DE OCTUBRE DE 2010 DEL DIRECTOR GENERAL
DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL PARA LAS MIGRACIONES
DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL DE *FEDERAZIONE ORGANISMI
DI SERVIZIO INTERNAZIONALE VOLONTARIO*
(*FOCSIV*) – *VOLONTARI NEL MONDO***

Muy señor mío:

Tengo el honor de acusar recibo de su carta de fecha 26 de julio de 2010, en la cual me informa el deseo de *Federazione Organismi Cristiani di Servizio Internazionale Volontario (FOCSIV) - Volontari nel mondo* de solicitar el estatuto de observador de la Organización Internacional para las Migraciones (OIM).

He tomado nota del compromiso de la Federación en el ámbito de la migración, especialmente en lo referente a la migración y el desarrollo, la creciente cooperación existente entre nuestras organizaciones, particularmente con la Oficina de la OIM en Roma, y también la eventual futura colaboración en el ámbito de las actividades humanitarias y otras actividades de interés mutuo.

Se adoptarán las medidas necesarias para inscribir su solicitud en el programa de la próxima reunión del Consejo de la OIM, que se celebrara en Ginebra del 29 de noviembre al 2 de diciembre de 2010. Oportunamente, se enviará a todos los Estados Miembros y Observadores un documento en el que se presentará oficialmente su solicitud. Seguidamente, le haremos llegar una copia de dicho documento junto con indicaciones prácticas referentes a la reunión del Consejo.

He acogido con gran beneplácito su solicitud, por ello, permítame expresar mi profunda complacencia ante la posibilidad de que nuestras organizaciones entablen relaciones más estrechas.

[Fórmula de cortesía]